



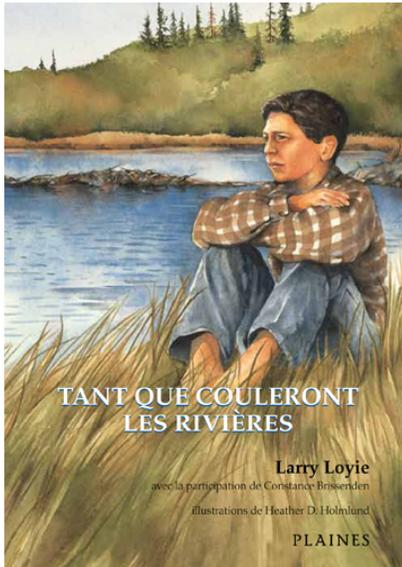
Tant que couleront les rivières

Roman jeunesse illustré

Traduction de As Long as the Rivers Flow

Par Larry Loyie,
avec la participation de Constance Brissenden

Illustrations de Heather D. Holmlund



En 1944, Larry Loyie, alors connu sous le nom de Lawrence, avait dix ans et vivait avec sa famille crie près de Slave Lake, dans le nord de l'Alberta (Canada). *Tant que couleront les rivières* s'inspire de son dernier été avec ses proches, avant son départ obligatoire pour le pensionnat indien. L'histoire d'un été qui se révèle plein d'aventures, de découvertes et de partage, la peinture d'un quotidien qui recrée la relation privilégiée avec la nature. Il faut profiter de la belle saison pour faire des réserves de nourriture pour l'hiver : cueillette, pêche et chasse, Lawrence a beaucoup à apprendre de ses aînés. Mais il y a certaines aventures qu'on n'ose imaginer, de celles qui vous méritent le nom d'Oskiniko, *jeune homme* en cri.

L'histoire est suivie d'un bref épilogue retraçant l'expérience de l'auteur au pensionnat indien et ses conséquences, accompagné de photographies d'époque.

Prix et sélection de la version originale :

Sélection du *First Nation Communities Read* (2006)

Sélection du *Cooperative Children's Book Center Choice* (2004)

Lauréat du *Norma Fleck Award for Canadian Children's Non-Fiction* (2003)

Les Éditions des Plaines
C.P. 123
Saint-Boniface (MB), R2H 3B4

Téléphone : (204) 235-0078
Télocopieur : (204) 233-7741
hlegall@plaines.mb.ca
www.plaines.ca

Agent commercial :
Sylvain Rousset
Regroupement des éditeurs
canadiens-français (RECF)

téléphone : 613-562-4507
1-888-320-8070 (Canada)

Télocopieur : (613) 562-3320
commercial@recf.ca

Larry Loyie

Né en Alberta, à Slave Lake, Larry Loyie a grandi au sein d'une famille crie avant d'être envoyé au pensionnat indien à l'âge de dix ans. Il est l'auteur de plusieurs pièces de théâtre, nouvelles et livres pour enfants autour du thème des premières nations.

5" x 7"
broché
72 pages couleurs
15,95 \$ CAN
ISBN 978-2-89611-090-2

ISBN 978-2-89611-090-2



9 782896 110902